

15TH INTERNATIONAL CONFERENCE ON ROMANI LINGUISTICS



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI
DI MILANO
DIPARTIMENTO DI STUDI LETTERARI,
FILOLOGICI E LINGUISTICI

13th-14th Sept. 2023
State University of Milan
via Festa del Perdono 3, Room 113
and online on Microsoft Teams
(ID 311 148 790 918 Password: PuDrSe)



William Henry Holmes, *Gypsy Camp*, Smithsonian American Art Museum, Open Access

SEPTEMBER 13TH

12.30 Welcome

13.00 – 13.30 Institutional greetings

Opening Session

(chair: **Andrea Scala**)

13.30-14.00 Giulio Soravia (Keynote speaker), *Na tarävë li čammárdi: death or rebirth of a language?*

1st Session (chair: **Yaron Matras**)

14.00 – 14.30 Viktor Elšík, *Sibilant shifts in Northern Gemer Romani*

14.30 – 15.00 Giulia Meli, Chiara Meluzzi, *The phonetics and phonology of rhotics in Romani: a preliminary survey*

15.00 – 15.30 Julieta Rotaru, Aureore Tirard, Viktor Shapoval, *A Transylvanian trilingual (Romani-Latin-Hungarian) dictionary from the 18th century*

2nd Session (chair: **Kimmo Granqvist**)

15.30 – 16.00 Andrea Szalai, *“Merel muřo šoro, te na xe!”: offer in Romani interaction*

16.00 – 16.30 Marco Forlano, Ilaria Fiorentini, *Discourse markers in Italian-Lombard Sinti bilingual speech: a corpus-based analysis*

16.30 – 17.00 Coffee break

3rd Session (chair: **Ignasi Adiego**)

17.00 – 17.30 Kimmo Granqvist, *Swedish Finnish Kale dialect*

17.30 – 18.00 Zuzana Bodnárová, Márton A. Baló, Mátyás Rosenberg, *In search of the traces of a heritage language: the case of Hungaro-Romani*

20.00 Social dinner

SEPTEMBER 14TH

4th Session (chair: **Viktor Elšík**)

9.00 – 9.30 Svetlana Čirković, *Non-argumental use of the dative of personal and reflexive pronouns in Gurbet Romani in Eastern Serbia*

9.30 – 10.00 Mirjana Mirić, *The distribution of the definite article and other determiners in Gurbet Romani in Eastern Serbia: a quantitative corpus-based study*

10.00 – 10.30 Kirill Kozhanov, *Synchrony and diachrony of differential object marking in Romani*

10.30 – 11.00 Luca Brigada Villa, Marco Forlano, *Presenting LSdT: a dependency treebank of Lombard Sinti*

11.00 – 11.30 Coffee break

5th Session (chair: **Victor Friedman**)

11.30 – 12.00 Yaron Matras, Ioana Aminian Jazi, *New insights into Zargari Romani*

12.00 – 12.30 Ignasi Adiego, Manuela Anelli, *Old and new materials on Calon, the Para-Romani variety of Brazil*

12.30 – 14.30 Lunch break

6th Session (chair: **Svetlana Čirković**)

14.30 – 15.00 Andrea Scala, *Romani short and long present: some historical and typological aspects*

15.00 – 15.30 Victor Friedman, *The problem of long versus short present tense forms revisited: conditional constructions in Sepėčides, other Balkan Romani Dialects, and their Balkan Context*

15.30 – 16.00 Katarina Katavić, *Romani noun endings in comparative-historical context*

16.00 – 16.30 Coffee break

7th Session (chair: **Mirjana Mirić**)

16.30 – 17.00 Melanie Schippling, *Implicit attitudes towards spoken and written Romani: evidence from an implicit association test*

17.00 – 17.30 Suzana Jovanović, *Romano Glaso*

17.30 Yaron Matras, *Concluding remarks*

Organizing Committee: Giulia Meli, Chiara Meluzzi, Andrea Scala, Chiara Tribulato
Contact: icrl15th@gmail.com